

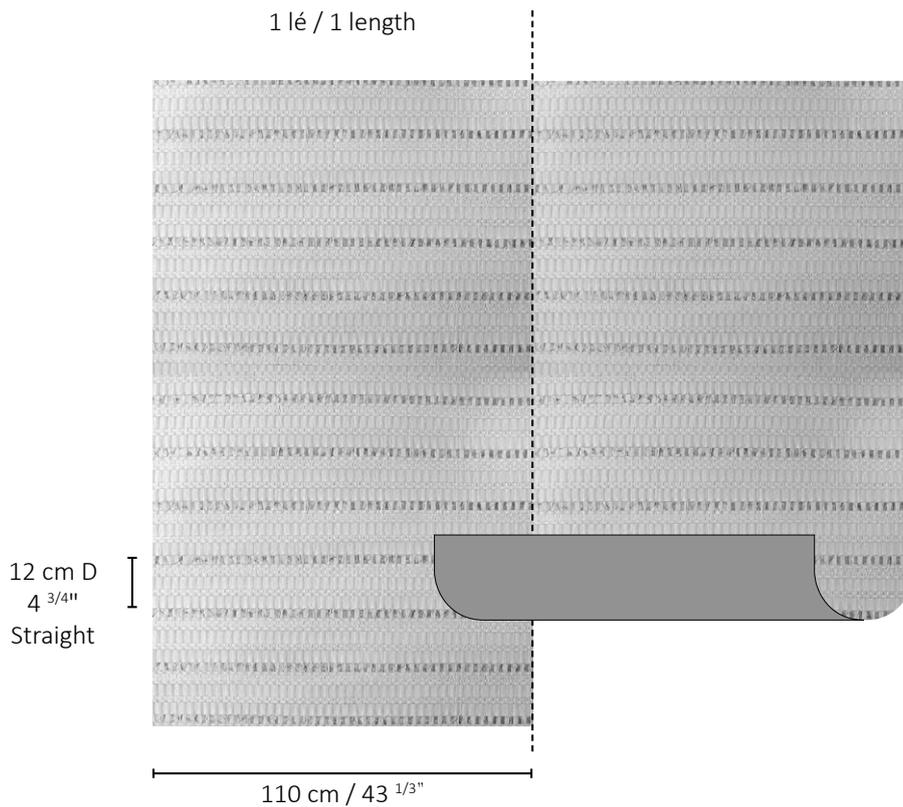
NOBILIS

P A R I S

OPALINE

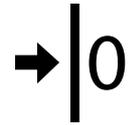
MTS60 > 63

NOTICE DE POSE - HANGING INSTRUCTIONS

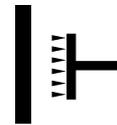


Largeur : 110 cm / Mètre linéaire
Width : 43 1/3" / Linear meter

46% Polyuréthane 28% Papier / Paper 23% Nacre / Capiz
+ Support intissé / Non woven backing



Sans raccord
Random match



Support à
encoller
Paste the wall



MTS60, 61, 63
Forte résistance à la lumière
Good fastness to light



MTS62
Résistance à la lumière modérée
Moderate fastness to light



Arrachage à sec
Strippable



Aspirateur brosse douce
Soft brush vacuum cleaner



C S1 D0

NOBILIS

P A R I S

OPALINE

MTS60 > 63

NOTICE DE POSE - HANGING INSTRUCTIONS

IMPORTANT / *IMPORTANT*

Avant la pose, vérifiez que les métrages ne soient pas endommagés. Veuillez nous contacter pour tous métrages défectueux; nous faire parvenir les étiquettes des références ainsi qu'un échantillon. Faire extrêmement attention lors de la pose autour d'interrupteurs ou de points électriques. Veillez à ne pas laisser d'humidité à l'intérieur des prises électriques.

Before hanging check that rolls are undamaged. Return any defective roll with its label and reference to where it was purchased. Take extra care when papering around electric light switches and power points. Do not allow moisture to drip onto electrical contacts.

PRÉPARATION / *PREPARATION*

Préparez le mur afin d'enlever toutes traces de salissure, d'anciens papiers peints, ou de peinture écaillée. Ne pas poser de revêtements muraux sur des murs ayant des antécédents d'humidité. Estompez les défauts et laissez sécher les murs avant la pose. Vérifiez si votre mur est «normalement absorbant» ou «bloqué» afin d'utiliser le colle appropriée.

Prepare wall by removing all traces of dirt, old wallpaper, or loose paint. Do not hang wallcoverings on any wall with a history of damp. Fill any cracks and allow to dry before hanging. Check if your walls are absorbent or sealed in order to use the appropriate glue.

Pour savoir si votre mur est normalement absorbant, faite couler des gouttes d'eau sur votre mur, si l'eau est immédiatement absorbée comme sur un buvard, le mur est trop absorbant et il faut alors appliquer un fixateur de fond avant d'encoller, de type Metylan I 200 . Si l'eau est absorbée dans les 2 minutes et laisse des traces humides, le mur est normalement absorbant, vous pouvez suivre les instructions de colle pour ce type de mur. Si l'eau ruisselle et n'est pas absorbée, le fond est bloqué, il vous faudra donc utiliser une colle appropriée pour ce type de fond.

To know if the wall is normally absorbent, let water drops flow onto it. If water is immediately absorbed like on a blotting paper, it means that the wall is too absorbent, so apply a fixative base like Metylan I 200 before pasting the wall. If the water is absorbed in 2 minutes and leaves wet marks, it means that the wall is normally absorbent, you can follow the instructions for glue and hanging for this type of wall. If the water runs along the wall and is not absorbed, the wall is sealed, use an appropriate glue for this type of wall.

POSE & COLLE / *HANGING & GLUE*

- Pour fond normalement absorbant: Ovalit S (Henkel)
- Pour fond bloqué : Ovalit S (Henkel)

- *For normally absorbant walls : Ovalit S (Henkel)*
- *For non absorbant walls : Ovalit S (Henkel)*

Nous conseillons la pose des lés bord à bord pour ces revêtements muraux. Appliquez uniformément la colle directement sur le mur à l'aide d'une brosse, d'un rouleau (ou d'une spatule si vous utilisez l'Ovalit S ou F). Pour l'Ovalit S ou F, respectez le temps de gommage de la colle : 5 à 10 minutes sur fond absorbant, et 20 à 40 minutes sur fond bloqué suivant l'humidité de l'air et la température. Posez le revêtement mural et lissez délicatement à la main ou avec un rouleau mousse afin d'éviter tout relèvement de fils et de fibres à la jointure des lés.

Evenly apply the adhesive directly onto the wall using a brush or a short pile emulsion roller (or a spatula if you use Ovalit S or F). It is not necessary to pre-cut the lengths of paper as it can be applied direct from the roll. For Ovalit S or F, allow the paste to dry before hanging the wallcovering : 5 to 10 minutes on normally absorbant walls and 20 to 40 minutes on non absorbant walls, depending on air humidity and temperature. Apply the wallcovering to the wall and smooth down with a foam roll or by hand in order to avoid raising of yarns or fibers on the join.

EVITEZ TOUTE TRACE DE COLLE SUR LE REVÊTEMENT. ESSUYEZ IMMÉDIATEMENT AVEC SOIN TOUS LES EXCÈS DE COLLE SUR L'AVANT DU REVÊTEMENT AVEC UNE ÉPONGE PROPRE ET TRÈS LÉGÈREMENT HUMIDE ET TIEDE, AVANT QUE LA COLLE NE SÈCHE.

CAREFULLY WIPE ANY EXCESS PASTE FROM THE FACE OF THE PAPER IMMEDIATELY WITH A CLEAN GENTLY DAMP SPONGE BEFORE IT DRIES.

Après avoir posé 2 lés, inspectez le résultat pour s'assurer qu'il n'y ait aucune imperfection.

After hanging 2 lengths, inspect the results to ensure that there is no shading or other fault.

AUCUNE RÉCLAMATION NE POURRA ÊTRE ACCEPTÉE POUR LES LÉS POSÉS AU-DESSUS DE 2 LÉS.

NO CLAIMS FOR HANGING COSTS WILL BE ALLOWED FOR GOODS IN EXCESS OF 2 LENGTHS.